

EIDGENÖSSISCHE TYPENPRÜFUNGSKOMMISSION FÜR MOTORFAHRZEUGE

ZUSATZKARTE

Art des Fahrzeuges
Lastwagen(Chassis)

Fabrikmarke
SCANIA-VABIS

Typ
LB 85 S

Typenschein-Nummer
CH 3723 12

ERKENNUNGSMERKMALE "SCANIA 85 Super" auf Frontwand
"LB 85 S .:*)" auf Hersteller-Plakette, rechts innerhalb Kabinentiire

Fahrgestellnummer eingeschlagen rechts; vorn, seitlich auf Längsträger bei Stossdämpferta Plakette
Motorkennzeichen eingeschlagen "DS 8" vorn oben auf Block
Hersteller AB SCANIA-VABIS, Södertälje (S) Importeur TRUCK AG, Zürich

FAHRGESTELL Anz. Achsen <u>2</u> Anz. Räder <u>6</u> Antrieb <u>Hinterräder</u>	MOTOR Bauart <u>Reihe</u> Takte <u>4</u>
Lenkung <u>links</u> Lenkhilfe <u>hydraulisch</u>	Marke <u>SCANIA</u> Treibstoff <u>D</u>
Betriebsbremse <u>Druckluft, 2-Kreis, Innenbacken</u>	Typ <u>DS 8</u>
Hilfsbremse <u>Druckl. Federsp.</u> Dauerbremse <u>Staudruck el.-pneum.</u>	Lage <u>vorn</u> Anz. Zyl. <u>6</u>
Stellbremse <u>IB auf HR **)</u> Anhängerbr. <u>Druckl. 2-Leiter, indir.</u>	Bohrung <u>115</u> Hub <u>125</u>
Getriebeart <u>mech. synchronisiert</u> Anz. Gänge <u>2 x 5</u>	Hubraum <u>7786</u> cm ³ Steuer-PS <u>39.63</u>
Diff. Sperre <u>vorhanden</u> Zughaken <u>n. Wunsch</u> Höchstgeschwind. <u>80-100</u> km/h	Leist.-PS <u>202</u> (DIN) bei <u>2400</u> U/min
KAROSSERIEFORM <u>Frontlenker-Kabine</u> Anz. Türen <u>2</u>	Kühlung <u>Wasser</u>
<u>nach vorne kippbar</u> Schiebedach	Lärm <u>81</u> dB (A) bei <u>2400</u> U/min
Anz. Plätze : TOTAL <u>2</u> ; vorn <u>2</u> ; Mitte <u> </u> ; hinten <u> </u> ; Stehplätze <u> </u>	Lärmdämpfung <u>1</u> Topf 850x320x215

ABMESSUNGEN	Spurweite V <u>1943</u> H <u>1720</u>
*)	Spurkreis L <u> </u> *) R <u> </u> *)
Achsabstand	*) / (/ /)
	<u>Aussenabmessungen</u> <u>Innenabmessungen</u>
Länge	*)
Breite	<u>2300</u>
Höhe	<u>2725</u>
Ueberhang V	<u>1285</u>
H	*)
S	

GEWICHTE	<u>Vorn</u>	<u>Mitte</u>	<u>Hinten</u>	<u>TOTAL</u>
Leergewicht	<u> </u> je	<u>nach</u>	<u>Aufbau</u>	<u> </u>
Nutzlast	<u> </u> je	<u>nach</u>	<u>Aufbau</u>	<u> </u>
Total	<u> </u>	<u> </u>	<u> </u>	<u>16000</u>
Fabrik-Garantie	<u>6500</u>	<u> </u>	<u>13000</u>	<u>19000</u> +)
Reifen-Dimens.	<u>11.00-20</u>	<u>16</u>	<u>PR</u>	<u> </u>
Tragkraft p. Achse	<u>6500</u>	<u> </u>	<u>13000</u>	<u> </u>
Fabrikgar. max.	Gesamtzuggewicht			<u>36000</u> kg

AUSRÜSTUNG §) Elektr. Anlage 24 V

Fernlicht 2/BOSCH E1 Lichthupe vorhanden

Abblendlicht 2/Duplo, asym. Standlicht 2/in Scheinwerfer

Markierlicht 2/separat Nebellampen -

Warnvorrichtung 1/elektrisch (1-Ton) Lautstärke 100 (dB) A

Scheibenwischer 2/elektrisch (2-Stufen) Waschanlage vorhanden

Schlüssellicht 2/separat (HELLA) Rückstrahler 2/separat

Stoplicht 2/separat (K. 23354) Rückfahrlampen -

Kontroll-Nr. -Beil 1/links komb. Schildform Hochformat/Langformat

Rückspiegel 2/aussen Geschw. -Messer km/h + Tourenz.

Richtungsblinker 4/

Vorn gelb seitl. - hinten gelb

Warnblinkanlage vorhanden Arbeitslampen -

1/Unterlegkeil 280 x 160 x 160

ANGABEN für den FAHRZEUGAUSWEIS

Art des Fahrzeuges Lastwagen

Marke & Typ SCANIA LB 85 S

Fahrgestell-Nr. (nach Fahrzeug) -

Typenschein-Nummer CH 3723 12

Karosserieform -

Plätze : Total 2 (Vorn) 2

Leergewicht lt. Waagsch. Treibstoff D

Nutzlast Je n. Fz. PS 39,63

Gesamtgew. 16000 Hubraum 7780

Anhängelast -

Gew. des Zuges -

BEMERKUNGEN, AENDERUNGEN und AUFLAGEN: Chassis-Nr. des geprüften Fz. = 444'550

*) Modelle	Radstand	Länge	Ueberhang-H	Spurkreis-Ø	
LB 85 S	34	3400	5800	1050	13,8
	38	3800	6300	1150	14,4
	42	4200	6900	1350	15,7
	46	4600	7530	1580	17,8
	50	5000	8220	1870	18,0

**) Hilfs- u. Feststellbremse: Federspeicher mit sep. Druckluftbehälter m. Warnvorrichtung f. Druckverlust. Druckluft f. Notlösung aus Vorratsbehälter der Betriebsbremse, mech. Notlösemöglichkeit am Federspeicherzylinder.

§) Ausrüstung: Ist bei der Einzelabnahme zu prüfen.

+) Gewichtsgarantie: Total = 19000kg = Hinterfeder 15 + 9 Blätter
 16500 11 + 9
 H'Achse 11500 11 + 9
 13000 15 + 9

Ort und Datum der Prüfung
Zürich, 19.2.70

Die Prüfungskommission

Lastwagen (Fahrgestell)	Fabrikmarke SCANIA-VABIS	Typ LB 85 S	Typenschein-Nummer CH 3723 12
----------------------------	-----------------------------	----------------	----------------------------------

Z U S A T Z K A R T E I.

Nachtrag vom 18.8.71 - Ck

Auf Wunsch mit Aufbaubreite bis 2500 mm

Nachtrag vom 15.3.73 - Sw

Ab Motornummer 751133 Erhöhung der Motorleistung auf 208 DIN-PS bei 2400 U/min